

Директива за сигнализиране на нередности

Приложение 2

Дата на влизане в сила:

31.07.2024 г.

Указание за защита на данните

1. Цел на това указание за защита на данните

- (1) Тези указания за защита на данните са валидни за всеки член на ОБО-групата (п-нататък: дружества на концерна), както и за техните служители и членове на органи и други, засегнати от даден сигнал лица, когато те се занимават с обработването или изследването на даден сигнал, участващи в OBO Bettermann Holding GmbH & Co. KG със седалище в Hüisinger Ring 52, 58710 Menden (Sauerland), Германия, [номер в регистъра: HRA 4854, данъчен номер: DE811792270] и/или OBO Hungary Kft. със седалище в Alsóráda 2, 2347 Bugyi, Унгария, [номер в регистъра: 13-09-096185, данъчен номер: HU10847392] както е описано в Приложение 1. Всички дружества на концерна, участващи в обработването на засегнатите от всеки доклад лични данни, се считат за съвместно отговорни за обработването.
- (2) Декларация за защита на данните на ОБО-групата могат да бъдат извикани по всяко време на този [Link](#).
- (3) ОБО-групата се задължава да защитава личните данни от податели на сигнали, други обхванати от тази директива за сигнализиране на нередности лица и от лица, които се назовават в даден сигнал или са засегнати от него, държи максимално на запазването на правото ѝ на информационно самоопределяне. ОБО-групата ще третира личните данни поверително и ще предприема всички технически и организационни мерки, за да осигури сигурността на данните.

2. Име и адрес на отговорното за обработването лице

- (1) Главен отговорник по смисъла на Закона за защита на данните е занимаващото се с доклада за съответствие дружество на концерна, както е посочено в Приложение 3, евентуално заедно с или независимо от други засегнати дружества на концерна (п-нататък "ние", "на нас", "наш", "отговорна служба"):

- В случай на сигнала до компетентната служба в Германия отговорната служба е: **OBO Bettermann Holding GmbH & Co. KG**
Hüingser Ring 52
58710 Menden,
Германия
телефон: +49 (0)2373 89-0
Факс: +49 (0)2373 89-238
E-Mail: info@obo.de
[номер в регистъра: HRA 4854, данъчен номер: DE811792270] или
- При сигнали до компетентната служба в Унгария отговорната служба е: **OBO BETTERMANN Hungary Kft.**
H-2347 Bogyi, Alsóráda str. 2,
Унгария
E-Mail: compliance@obo.de
Телефон: +0036 29 349-708
[номер в регистъра: 13-09-096185, данъчен номер: HU10847392]

(2) Данни за контакт на пълномощника по защита на данните

OBO Bettermann Holding GmbH & Co. KG

Josef Honert

- пълномощник по защита на данните -

Hüingser Ring 52
58710 Menden

тел.: 0049-2373-89-1351

E-Mail: даннизащита@obo.de

(3) Службата за обработването на Вашите лични данни при омбудсмана е

DR. WEHBERG & PARTNER mbB

Одитори, данъчни консултанти и адвокати

Feithstraße 177, 58097 Hagen

Телефон: 0049-2331-1098-1234

E-Mail: obo-hinweise@wehberg.de

Лице за контакт по защитата на данни при DR. WEHBERG & PARTNER mbB е:

DR. WEHBERG & PARTNER mbB

- пълномощник по защита на данните -

Feithstraße 177, 58097 Hagen

E-Mail: даннизащита@wehberg.de

Друга информация можете да видите на интернет страниците
<https://wehberg.de/impressum> и <https://wehberg.de/даннизащитаerklaerung>.

3. Обработване на лични данни

Лични данни са всички информации, отнасящи се до идентифицирано или възможно за идентифициране физическо лице, тоест напр. имена, адреси, телефонни номера, E-Mail-адреси, основни договорни данни, договорни данни за отчети и плащания, доколкото те са израз на идентичността на дадено физическо лице. Ние обработваме лични данни само, ако има законово основание за това.

Автоматично намиране на решение, включително Profiling, във връзка с използването на системата за подаване на сигнали за нередности ОБО-групата не се извършва.

4. Категории на обработваните данни

(1) Използването на системата за подаване на сигнали за нередности на ОБО-групата за даден сигнал е доброволно. Ако ползвате системата, Ви молим за информация по следните категории данни:

- Комуникационни данни (напр. име, телефон, E-Mail, адрес)
- Данни на работника за ОБО-служители и
- Еwentуално имена и други лични данни на сигнализиращите лица, на споменатите в даден сигнал лица и на лицата, участващи в обработването на сигнализираните фактически положения и тяхното по-нататъшно изследване (и на лицата, които са могли да бъдат определени в тази връзка).

(2) Пълното отговаряне на всички поставени в рамките на сигналите въпроси помага на отговорната служба при обработването на Вашия сигнал. При непълна информация или анонимност ние еwentуално няма да можем да обработим Вашия сигнал или да го обработим само забавено.

(3) В рамките на използването на системата за подаване на сигнали за нередности на ОБО-групата ние можем да събираме и обработваме следните категории на лични данни:

- сигнализиран нарушения и свързани с тях фактически положения (включително данни, отнасящи се до измама или обвинения в измама или други нарушения на закона или подозирани или възможни престъпления, само доколкото това е допустимо съгласно действащото право, напр. за да се даде възможност на засегнатото Дружество на концерна за водене на собствени правни спорове), съобщения и информации, които се събират/проверяват във връзка със сигнала и изследването на сигнализиран фактически положения (под условие на действащите изисквания съгласно действащото право), и доклада за изследването;
- последиците от изследването, включително еwentуални дисциплинарни мерки и наказателно-правно завеждане на иск, наказателно преследване или осъждане, в зависимост от случая;
- Защита на засегнатите лица от отмъстителни мерки;

- Последващи мерки по доклада.

Чувствителни лични данни и лични данни, касаещи подозрения, наказателно-правни преследвания или осъждания за престъпления, се обработват само в обема, в който това е допустимо съгласно разпоредбите за защита на данните.

Източникът, от който произлизат личните данни, по правило е лицето, за което се отнасят данните (напр. самият служител), както и лични данни, които ние получаваме редовно от публично достъпни източници и/или от трети лица, както е описано по-долу.

Можем да събираме лични данни по-описания по-нататък начин:

- Събиране на лични данни директно при засегнатото лице, напр. чрез доклад или други формуляри или информации, които ни предоставя засегнатото лице във връзка с неговата работа;
- Събиране на лични данни по време на дейността на засегнатото лице в рамките на работата му, напр. чрез постиженията му и интеракцията с други служители, клиенти или други лица; и
- Събиране на лични данни от други страни, като напр. сигнализиращи лица и други служители.

5. Цел на обработването и правно основание

(1) Цел на системата за подаване на сигнали за нередности на ОБО-групата е да предостави и осигури комуникационен канал за Вашия сигнал, че Вашият сигнал ще бъде обработен от ОБО-групата съгласно процесите на системата за управление на съответствия, прилагайки обществено-правните изисквания.

(2) Вашите лични данни се обработват по-специално за следните цели

- Сигнали за съответствие: сигнал и преследване на сигнали за възможни нарушения на изискванията за съответствие. Вие можете да сигнализирате такива нарушения с Вашето име или анонимно.

Правно основание: Обработването се извършва на основата на правно задължение, на което се подчиняват дружествата на концерна (чл. 6 (1) с) DSGVO), както е предвидено в действащите разпоредби за сигнализиране на неуредици.

В държави, в които няма законово задължение за създаване на система за подаване на сигнали за нередности, обработването се извършва на основата на оправдания интерес на отговорната служба (чл. 6 (1) f) DSGVO) към преследването на престъпления, предявяването на гражданско-правни претенции, учредяването или прекратяването на отношението на заетост или разкриването на наказуеми действия във връзка с отношението на заетост.

- Управление на съответствието: Централно управление и причисляване на теми на съответствието в целия концерн.

Правно основание: Оправдан интерес на отговорната служба към централен обзор за сигнали в рамките на управленската функция (чл. 6 (1) f) DSGVO) и към упражняването и защитата на нашите права.

В изключителни случаи, напр. когато възнамеряваме да предадем идентичността на сигнализиращото лице на трети лица, можем да обработваме данни въз основа на изричното съгласие на засегнатото лице,

Ако даден сигнал съдържа особени категории лични данни, тези данни могат да бъдат обработвани, ако

(i) обработването е необходимо за изпълнението на задълженията или упражняването на определени права на отговорната служба или на засегнатото лице в областта на трудовото право или на правото на социалната сигурност и на социалната защита, ако това е допустимо въз основа на нормативни актове на ЕС или държавите-членки или въз основа на колективни споразумения, които са сключени съгласно националното законодателство при спазване а основните права и интереси на засегнатото лице (чл. 9 (2) b) DSGVO), или

(ii) обработването е необходимо за предявяване, упражняване или защитаване на правни претенции (чл. 9 (2) f) DSGVO). Ако в даден сигнал се съдържат особени категории лични данни, които не са очевидно релевантни за сигнализираното фактическо положение, те биват заличавани незабавно и сигурно.

Лични Данни, касаещи подозрението, наказателно-правното преследване или осъждането заради престъпление, се обработват само, ако това е изрично допустимо съгласно законодателството на ЕС или националното законодателство.

6. Предаване на данни на ОВО-служители, потенциално подозирани лица и други отговорни за обработването на данни лица.

- (1) При обработването на даден сигнал е необходимо сигналът да се предаде изцяло или отчасти на компетентните за обработването служители на ОВО-групата, както и на служители на засегнатите от сигнала дружества на концерна. Вашите данни се правят достъпни само на онези служители, на които те са нужни за обработването на Вашия сигнал.
- (2) Правото на заподозряното лице да бъде информирано за обработването на неговите лични данни, може да бъде ограничено или забавено. То може да бъде ограничено чрез съществуващи национални нормативни актове (чл. 23 DSGVO) или, ако няма такива нормативни актове, то може при извънредни обстоятелства да бъде отложено, например когато има опасност, тези доказателства да бъдат унищожени, или когато целта, за която информацията се обработва, би могла да бъде сериозно застрашена.
- (3) Вашите лични данни се предават на съответното дружество на концерна само доколкото е необходимо това за изпълнението на други законови задължения. Освен това могат да се предават данни на отговорни служби (напр. органи), когато ние сме задължени по закон или от изпълними нареждания на органи или съдилища.

7. Предаване на данни на получатели извън ЕС респ. ЕИП

(1) Предаване извън ОВО-групата

Отговорни служби могат да предават лични данни от ЕС/ЕИП само тогава на трети лица извън ЕС/ЕИП (включително даването на достъп от трета държава), когато

- третата държава предлага уместно, признато от комисията на ЕС съответното държавно право ниво на защита на данните, или
- предаването е предмет на стандартни договорни клаузи на ЕС. В отговорността е на отговорните служби, при нужда с подкрепата на третото лице, да прецени, дали необходимото съгласно законодателството на ЕС ниво на защита в третата държава се спазва, за са се установи, дали гаранциите на стандартните договорни клаузи на ЕС могат да бъдат изпълнени в практиката. Ако това не е така, третата държава трябва да предприеме мерки, за да гарантира ниво на защита, което по същество е равностойно на това в ЕС/в ЕИП, или
- по изключение (т.е. само, когато горепосочените мерки не могат да бъдат проведени) важи изключение за определени ситуации (напр. когато предаването е необходимо за установяването, упражняването или защитаването на правни претенции).

Копие от приложимите мероприятия за сигурност за предаването на Вашите лични данни в държави извън ЕИП можете да изискате на посочените в Раздел 2 данни за контакт.

8. Срок на запаметяване; срокове на съхранение

- (1) Ние принципно ще съхраняваме Вашите данни толкова дълго, колкото е необходимо за разследването на случая за съответствие, който е предмет на Вашия сигнал. След приключване на всички работи във връзка със сигнала ние ще заличим Вашите лични данни, с изключение на дните, които трябва да бъдат съхранявани и обработвани за упражняването и защитаването на нашите права.
- (2) Моментът на заличаване на личните данни, които ние запаметяваме и обработваме за упражняване и защитаване на правата ни, зависи от протичането на максималните давностни срокове за административни нарушения и престъпления респ. за предявяването на гражданско-правни претенции.
- (3) Горните разпоредби не касаят валидните в определени правни системи особени срокове за съхраняването на данни, които са определени в посочените в Приложение 3 национални нормативни актове и в случай на конфликт имащи приоритет.

9. Сигурност

- (1) Нашите служители, както и нашите доставчици на услуги са задължени за поверителност и за спазване на действащите закони за защита на данните.
- (2) Всички постъпващи сигнали се приемат и третират винаги поверително от малко оторизирани и специално обучени служители на ОБО-групата. Служителите на ОБО-групата проверяват фактическото положение и извършват необходимите в конкретния случай следващи разследвания. Всички лица, които имат достъп до данните, са задължени за поверителност.

10. Право на информация и достъп

Вие имате право да изискате от отговорните служби информация, дали се обработват данни за Вас, и евентуално да достъпите Вашите лични данни, които ние обработваме.

11. Право на коригиране

Вие имате право да коригирате или допълните лични данни, ако те са неправилни или непълни.

12. Право на заличаване

Вие имате право, при особените предпоставки на действащите закони за защита на данните (напр. DSGVO) да изискате заличаването на касаещите Ви лични данни. Съществуващи срокове за съхранение и достойни за защита интереси, които противоречат на дадено заличаване, трябва да се спазват.

13. Ограничаване на обработването

Вие имате право да ограничите обработването на Вашите данни, ако оспорвате тяхната правилност или ако отговорните служби не се нуждаят повече от данните, но Вие се нуждаете от тях за предявяване на Вашите права. Вие можете и да поискате, отговорните служби да ограничат обработването на Вашите данни, ако те в противен случай би трябвало да заличат данните или ако те проверяват възражение от Вас.

14. Прехвърлимост на данни

Вие имате право да получите касаещите Ви лични данни, които сте ни предоставили, в често срещан и машинно четим формат и можете да имате право да предадете тази данни на друга служба.

15. Възражение срещу обработването на данни

Вие имате освен това право, по причини, произтичащи от Вашата особена ситуация, да подадете по всяко време възражение срещу обработването на Вашите данни от отговорните служби, ако обработването става на правното основание на "оправдания интерес". Ние тогава ще спрем обработването на Вашите данни, освен ако можем – в унисон със законовите разпоредби – да докажем задължителни достойни за защита причини за по-нататъшното обработване, които надделяват Вашите интереси, права и свободи, или които служат на установяването, упражняването или защитаването на правни претенции (член 21 DSGVO).

16. Право на отмяна на съгласието

Ако обработването на лични данни почива на Вашето съгласие, Вие можете да оттеглите съгласието си по всяко време. Едно такова оттегляне не засяга правомерността на извършеното преди оттеглянето на съгласието обработване.

17. Право на жалба при контролен орган

Вие имате право да се оплачете при орган за защита на данните. Вие можете да се обърнете към органа за защита на данните, който е компетентен за Вашето местоживееие, Вашата държава, Вашето работно място или населеното място, на което е направено предполагаемо нарушение на DSGVO. Списък на органите за защита на данните и данните му за контакт ще намерите в Приложение 3. Списък на националните органи за защита на данните на ЕС може да се извика на [Mitglieder | European Data Protection Board \(europa.eu\)](https://europa.eu/european-data-protection-board/mitglieder_en).

18. Изменения на указанието за защита на данните

Запазваме си правото да променяме практиките си за сигурност и защита на данните. Когато правим това, ние ще актуализираме нашето указание за защита на данните ще Ви информираме съответно, ако това е предписано от закона.